Генеральная Ассамблея

10 October 2017
Russian

Семьдесят вторая сессия

Пункт 21(d) повестки дня

Глобализация и взаимозависимость:

**сотрудничество в целях развития со странами
со средним уровнем дохода**

**Письмо постоянных представителей Беларуси и Коста-Рики
при Организации Объединенных Наций от 4 октября
2017 года на имя Генерального секретаря**

Имеем честь обратиться к Вам от имени членов Группы единомышленников в поддержку стран со средним уровнем дохода: Армении, Беларуси, Гватемалы, Гондураса, Доминиканской Республики, Колумбии, Коста-Рики, Мексики, Панамы, Сальвадора, Филиппин, Чили и Ямайки.

21 сентября 2017 года в Нью-Йорке Группа провела свое второе совещание на уровне министров под совместным председательством министров иностранных дел Беларуси и Коста-Рики. Помимо членов Группы, в этом совещании участвовали также Грузия, Казахстан и Эквадор. К участникам совещания присоединились и выступили с заявлениями Исполнительный секретарь Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна, помощник Генерального секретаря и Директор Регионального бюро для Европы и Содружества Независимых Государств Программы развития Организации Объединенных Наций, и помощник Генерального секретаря по координации политики и межучрежденческим вопросам.

В качестве итогового документа совещания члены Группы приняли заявление министров (см. приложение), в котором излагаются цели, задачи и методы работы Группы.

Будем признательны Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 21(d) повестки дня в целях повышения осведомленности об итогах второго совещания Группы на уровне министров.

(Подпись) Валентин **Рыбаков**

Постоянный представитель Беларуси
при Организации Объединенных Наций

(Подпись) Хуан Карлос **Мендоса Гарсия**

Постоянный представитель Коста-Рики
при Организации Объединенных Наций

Приложение к письму постоянных представителей Беларуси и Коста-Рики при Организации Объединенных Наций от 4 октября 2017 года на имя Генерального секретаря

Второе совещание на уровне министров Группы единомышленников в поддержку стран со средним уровнем дохода

21 сентября 2017 года

Заявление

Мы, члены Группы единомышленников в поддержку стран со средним уровнем дохода, министры иностранных дел Доминиканской Республики, Мексики, Республики Армения, Республики Беларусь, Республики Гватемала, Республики Гондурас, Республики Колумбия, Республики Коста-Рика, Республики Панама, Республики Филиппины, Республики Чили, Республики Эль-Сальвадор и Ямайки, собравшись 21 сентября 2017 года на втором совещании Группы на уровне министров на полях 72-й сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций,

Отмечаем усилия Группы по отстаиванию интересов стран со средним уровнем дохода в Организации Объединенных Наций и намерены продолжать нашу работу в целях привлечения внимания к положению этих стран и развития диалога с государствами — членами Организации Объединенных Наций;

Признаем усилия наших членов, принявших активное участие и выступивших с заявлениями от имени и в интересах стран со средним уровнем дохода на главных переговорных площадках и мероприятиях, в частности на этапе оперативной деятельности ЭКОСОС, Форуме по финансированию развития и Политическом форуме высокого уровня по устойчивому развитию, и также принявших участие в составлении стратегических планов в рамках программ, фондов и учреждений системы развития Организации Объединенных Наций (СРООН) и в координации работы рабочих совещаний, посвященных обсуждению технических аспектов стратегии стран со средним уровнем дохода с такими стратегическими партнерами, как Всемирный банк, ДЭСВ и тематическая группа в рамках этапа оперативной деятельности ЭКОСОС;

Подчеркиваем нашу приверженность осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, Аддис-Абебской программы действий, Парижского соглашения, Новой программы развития городов и других соответствующих многосторонних итоговых документов;

Признаем, что страны со средним уровнем дохода все еще сталкиваются с серьезными проблемами на пути достижения целей в области устойчивого развития. В связи с этим мы подчеркиваем необходимость составить более четкое представление о разнообразных и специфических проблемах в области развития, которые возникают в этих странах, и принимать более действенные меры по их устранению на основе применения подхода, учитывающего условия той или иной страны, с тем чтобы система Организации Объединенных Наций могла оказывать странам со средним уровнем дохода более эффективную, результативную, адресную и скоординированную поддержку для активизации их усилий;

С обеспокоенностью отмечаем, что доступ к льготному финансированию ограничивается по мере того, как растет доход стран. Страны со средним уровнем дохода могут не иметь доступа к финансированию в достаточных объемах и на приемлемых условиях из других источников для удовлетворения своих потребностей в области развития. Мы рекомендуем многосторонним банкам развития и международным финансовым учреждениям разрабатывать критерии перевода страны из одной категории в другую, которые были бы последовательными, поэтапными и постепенными, с тем чтобы оказываемая помощь наилучшим образом учитывала возможности и проблемы, обусловленные разнообразными реалиями стран со средним уровнем дохода;

Настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций разработать общесистемную, всеобъемлющую и долгосрочную стратегию ООН, направленную на расширение сотрудничества в области устойчивого развития и оказание скоординированной поддержки странам со средним уровнем дохода, а также разработать транспарентную, более приемлемую и точную классификацию этой категории стран, которая не ограничивалась бы показателем дохода на душу населения, поскольку это не отражает проблем в области развития, с которыми они сталкиваются, а основывалась бы на более комплексных критериях, учитывающих многоаспектный характер устойчивого развития. Выражаем готовность к тесному сотрудничеству с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций и международными финансовыми учреждениями и повторяем свой призыв активизировать усилия в этом направлении;

Признаем, что выявление и устранение структурных пробелов может улучшить понимание потребностей стран со средним уровнем дохода в области развития;

Принимаем к сведению реформы, проводимые в системе развития Организации Объединенных Наций. Мы подчеркиваем, что деятельность СРООН в странах со средним уровнем дохода должна быть адаптирована для решения особых проблем и удовлетворения особых потребностей в области развития, с которыми сталкивается та или иная страна, и признаем важность международной помощи для устойчивого развития. Мы будем принимать активное участие в реорганизации системы развития Организации Объединенных Наций в целях повышения транспарентности, усиления подотчетности и обеспечения того, чтобы она полностью отвечала потребностям и приоритетам стран-получателей помощи, особенно стран со средним уровнем дохода;

Призываем систему развития Организации Объединенных Наций адаптировать свою структуру управления таким образом, чтобы она могла лучше реагировать на потребности государств-членов и с большей отдачей. Мы призываем улучшить координацию, слаженность, эффективность и результативность оперативной деятельности в целях развития и тем самым способствовать осуществлению Повестки дня на период до 2030 года;

Обращаем внимание на необходимость признать проблему нищеты во всех ее формах. В этой связи, для того чтобы добиться результатов в области развития и ликвидировать нищету, необходимо, чтобы обеспечение устойчивого развития во всех его трех компонентах было сбалансированным и комплексным. Страны со средним уровнем дохода будут с уважением относиться к стратегиям каждой страны по проведению в жизнь политики по ликвидации нищеты и обеспечению устойчивого развития, по-прежнему придерживаясь соответствующих международных норм и обязательств.

С нетерпением ожидаем представления проекта резолюции Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, озаглавленного «Сотрудничество в целях развития со странами со средним уровнем дохода», и его успешного принятия на 72-й сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций;

Подтверждаем свою готовность содействовать осуществлению амбициозной повестки дня стран со средним уровнем дохода посредством принятия плана действий Группы на предстоящие годы и предлагаем другим государствам-членам присоединиться к нашей группе государств-единомышленников.

Нью-Йорк, 21 сентября 2017 года